

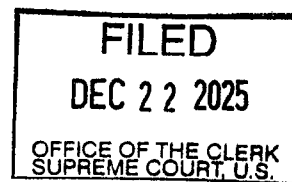
25-7556

No. USAP9

No. 25-2784

IN THE

SUPREME COURT OF THE UNITED STATES



Hung Duong Nguon — PETITIONER
(Your Name)

VS.

James S. Hill — RESPONDENT(S)

MOTION FOR LEAVE TO PROCEED *IN FORMA PAUPERIS*

The petitioner asks leave to file the attached petition for a writ of certiorari without prepayment of costs and to proceed *in forma pauperis*.

Please check the appropriate boxes:

☐ Petitioner has previously been granted leave to proceed *in forma pauperis* in the following court(s):

☒ Petitioner has **not** previously been granted leave to proceed *in forma pauperis* in any other court.

☒ Petitioner's affidavit or declaration in support of this motion is attached hereto.

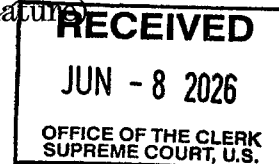
☐ Petitioner's affidavit or declaration is **not** attached because the court below appointed counsel in the current proceeding, and:

☐ The appointment was made under the following provision of law: _____

_____, or

☐ a copy of the order of appointment is appended.

Hung Duong Nguon
(Signature)



**AFFIDAVIT OR DECLARATION
IN SUPPORT OF MOTION FOR LEAVE TO PROCEED *IN FORMA PAUPERIS***

I, Hung Duong Nguyen, am the petitioner in the above-entitled case. In support of my motion to proceed *in forma pauperis*, I state that because of my poverty I am unable to pay the costs of this case or to give security therefor; and I believe I am entitled to redress.

1. For both you and your spouse estimate the average amount of money received from each of the following sources during the past 12 months. Adjust any amount that was received weekly, biweekly, quarterly, semiannually, or annually to show the monthly rate. Use gross amounts, that is, amounts before any deductions for taxes or otherwise.

Income source	Average monthly amount during the past 12 months		Amount expected next month	
	You	Spouse	You	Spouse
Employment	\$ 0.00	\$ Don't have one.	\$ 0.00	\$
Self-employment	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Income from real property (such as rental income)	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Interest and dividends	\$ 60.00 - 70.00	\$	\$ 50.00	\$
Gifts	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Alimony	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Child Support (don't have any.)	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Retirement (such as social security, pensions, annuities, insurance)	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Disability (such as social security, insurance payments)	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Unemployment payments	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Public-assistance (such as welfare)	\$ 0.00	\$	\$ 0.00	\$
Other (specify): before my mother died she gave me some money to buy food so I would go hungry	\$	\$	\$	\$
Total monthly income:	\$ 60.00 - 70.00	\$	\$ 50.00	\$

2. List your employment history for the past two years, most recent first. (Gross monthly pay is before taxes or other deductions.)

Employer	Address	Dates of Employment	Gross monthly pay
For the past two years I am unemployed within the California Department of Corrections and Rehabilitation ("CDCR"), and when I was forced to go to Substance Abuse Program ("SAP") to work I was given ("no") wage at all for over six (6) months.			\$ 0.00

3. List your spouse's employment history for the past two years, most recent employer first. (Gross monthly pay is before taxes or other deductions.)

Employer	Address	Dates of Employment	Gross monthly pay
I don't have a spouse.			\$
			\$
			\$

4. How much cash do you and your spouse have? \$15,009.05 in CDCR Inmate Trust Account ("ITA")
Below, state any money you or your spouse have in bank accounts or in any other financial institution.

Type of account (e.g., checking or savings)	Amount you have	Amount your spouse has
ITA	\$15,009.05	\$ I don't have one.
	\$	\$
	\$	\$

5. List the assets, and their values, which you own or your spouse owns. Do not list clothing and ordinary household furnishings.

☐ Home
Value _____

☐ Other real estate
Value _____

☐ Motor Vehicle #1
Year, make & model _____
Value _____

☐ Motor Vehicle #2
Year, make & model _____
Value _____

☒ Other assets
Description Inmate Trust Account
Value \$15,009.05

6. State every person, business, or organization owing you or your spouse money, and the amount owed.

Person owing you or your spouse money

Amount owed to you

Amount owed to your spouse

None

\$ None

\$ None

\$ _____

\$ _____

\$ _____

\$ _____

7. State the persons who rely on you or your spouse for support. For minor children, list initials instead of names (e.g. "J.S." instead of "John Smith").

Name

Relationship

Age

None

None

8. Estimate the average monthly expenses of you and your family. Show separately the amounts paid by your spouse. Adjust any payments that are made weekly, biweekly, quarterly, or annually to show the monthly rate.

You

Your spouse

Rent or home-mortgage payment
(include lot rented for mobile home)

\$ 0.00

\$ I don't have one

Are real estate taxes included? ☐ Yes ☐ No

Is property insurance included? ☐ Yes ☐ No

Utilities (electricity, heating fuel,
water, sewer, and telephone)

\$ 0.00

\$ _____

Home maintenance (repairs and upkeep)

\$ 0.00

\$ _____

Food

\$ 75.00 - \$0.00

\$ _____

Clothing

\$ 0.00

\$ _____

Laundry and dry-cleaning

\$ 0.00

\$ _____

Medical and dental expenses

\$ 0.00

\$ _____

	You	Your spouse
Transportation (not including motor vehicle payments)	\$ 0.00	\$ I don't have one.
Recreation, entertainment, newspapers, magazines, etc.	\$ 0.00	\$
Insurance (not deducted from wages or included in mortgage payments)		
Homeowner's or renter's	\$ 0.00	\$
Life	\$ 0.00	\$
Health	\$ 0.00	\$
Motor Vehicle	\$ 0.00	\$
Other: <u>None</u>	\$ 0.00	\$
Taxes (not deducted from wages or included in mortgage payments)		
(specify): <u>None</u>	\$ 0.00	\$
Installment payments		
Motor Vehicle	\$ 0.00	\$
Credit card(s)	\$ 0.00	\$
Department store(s)	\$ 0.00	\$
Other: <u>None</u>	\$ 0.00	\$
Alimony, maintenance, and support paid to others	\$ 0.00	\$
Regular expenses for operation of business, profession, or farm (attach detailed statement)	\$ 0.00	\$
Other (specify): <u>Pay court fee to United States District Court, Southern District of California ("USDC SDCA") \$405.00 by sister</u>	\$ 500.00 I sent to Annie Tran \$500.00 on 4-24-2026.	\$
Total monthly expenses: <u>Annie Tran pay on my behalf.</u>	\$ 500.00	\$

Case No. 25cv3422-PMS (BTW)

9. Do you expect any major changes to your monthly income or expenses or in your assets or liabilities during the next 12 months?

☐ Yes ☒ No If yes, describe on an attached sheet.

I am an inmate in state custody since 1995, where 99.9 percent of the time I am forced to work all day without any wage at all. In 2021 or 2022, I was given a wage for the first time — .08 cents per hour for about three (3) to six (6) months.

10. Have you paid — or will you be paying — an attorney any money for services in connection with this case, including the completion of this form? ☐ Yes ☒ No

If yes, how much? _____

If yes, state the attorney's name, address, and telephone number:

11. Have you paid—or will you be paying—anyone other than an attorney (such as a paralegal or a typist) any money for services in connection with this case, including the completion of this form?

☐ Yes ☒ No

If yes, how much? _____

If yes, state the person's name, address, and telephone number:

12. Provide any other information that will help explain why you cannot pay the costs of this case.

I am unemployed.

I declare under penalty of perjury that the foregoing is true and correct.

Executed on: May 16, 2026


(Signature)